

Público

Índice AI: MDE 13/023/2002/s

AU 334/02

11 de noviembre de 2002

Temor por la seguridad/temor de tortura/malos tratos

IRÁN  
Dr. Hossein Ghaziyan, profesor universitario y director del Grupo de Investigación Ayandeh (centro de elaboración de encuestas)  
Behrouz Geranpayeh, periodista y director del Instituto Nacional de Investigación y Encuestas de Opinión  
Abbas Abdi, periodista  
Mohsen Goudarzi, director del Plan Nacional de Evaluación de las Opiniones y Valores de los Iraníes

---

Amnistía Internacional teme que el doctor Hossein Ghaziyan, Behrouz Geranpayeh y Abbas Abdi sufran malos tratos y, posiblemente, tortura. Sus familias no saben dónde se encuentran reclusos. Se teme que Mohsen Goudarzi corra también peligro debido a su relación profesional con los demás detenidos.

Los cuatro fueron detenidos en relación con un sondeo de opinión sobre las relaciones irano-estadounidenses realizado por el Grupo de Investigación Ayandeh y publicado por la agencia oficial de noticias IRNA el 22 de septiembre, según el cual el 74 por ciento de los encuestados se mostraron partidarios del diálogo con Estados Unidos. El Grupo de Investigación Ayandeh se encuentra cerrado desde entonces por orden judicial.

Según una noticia del 10 de noviembre, el miembro del Parlamento Seyyed Ali Akbar Moussavi Khoieni ha manifestado que el doctor Hossein Ghaziyan y Behrouz Geranpayeh están sometidos a \*considerable presión\* y se encuentran reclusos en una \*prisión militar ilegal\*. Se cree que se trata de la Prisión 66, que se encuentra en el norte de Teherán y depende de la llamada \*Guardia Revolucionaria\*, una de las fuerzas de seguridad del Estado.

Behrouz Geranpayeh fue detenido hacia el 17 de octubre. El 7 de noviembre le permitieron reunirse con su esposa en su casa, en Teherán, durante una hora. Lo llevaron allí desde un lugar desconocido y cuatro agentes no uniformados estuvieron todo el rato sentados junto a la pareja. No les permitieron hablar de dónde estaba Behrouz Geranpayeh recluso ni en qué condiciones. Su esposa, que afirma que ha perdido 10 o 12 kilos y que está débil, ha expresado gran preocupación por la salud de su marido. Según una declaración publicada, según informes, en un periódico iraní, Seyyed Ali Akbar Moussavi Khoieni ha manifestado que Behrouz Geranpayeh necesita recibir regularmente \*medicación intravenosa\*. No ha sido acusado formalmente de ningún delito, pero, de acuerdo con los informes, su libertad bajo fianza se ha fijado en 250 000 dólares estadounidenses.

El doctor Hossein Ghaziyan fue detenido por agentes judiciales el 31 de octubre, tras un registro efectuado en su oficina de Teherán. Aunque se le ha permitido hacer una llamada telefónica a su familia, no ha podido decir dónde se encuentra recluso. Sus familiares y amigos temen que lo estén sometiendo a presión para que haga alguna confesión. No ha sido acusado de ningún delito.

Abbas Abdi fue detenido el 4 de noviembre, tras efectuar la policía un registro en su casa, en Teherán. Según información de la Agence France Presse del 11

de noviembre, el Frente Islámico de Participación de Irán, grupo político partidario del presidente Jatami, ha manifestado que Abbas Abdi se encuentra recluido en \*régimen de aislamiento, sin acceso a familiares ni abogados+. Ha cumplido ya una condena de prisión por criticar al ex presidente Ali Akbar Hashemi Rafsanjani.

Según informes, Mohsen Goudarzi fue detenido el 30 de octubre. Amnistía Internacional no tiene información específica sobre su estado ni sobre su paradero, pero teme por su seguridad.

**ACCIONES RECOMENDADAS: Envíen llamamientos, de manera que lleguen lo antes posible, en inglés, en francés, en árabe o en su propio idioma:**

- pidiendo garantías de que el doctor Hossein Ghaziyan, Behrouz Geranpayeh, Mohsen Goudarzi y Abbas Abdi no son maltratados ni torturados durante su detención;
- instando a las autoridades a dejarlos en libertad inmediatamente y sin condiciones si no están acusados de ningún delito común reconocido internacionalmente;
- expresando preocupación por la posibilidad de que se haya negado al doctor Hossein Ghaziyan, a Behrouz Geranpayeh y a Abbas Abdi el acceso a sus familias y el derecho a contar con un abogado durante su detención;
- pidiendo aclaraciones sobre la situación de Mohsen Goudarzi;
- recordando a las autoridades que Irán es Parte en el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, cuyo artículo 7 dispone: \*Nadie será sometido a torturas ni a penas o tratos crueles, inhumanos o degradantes+.

**LLAMAMIENTOS A:**

Líder de la República Islámica de Irán

His Excellency Ayatollah Sayed >Ali Khamenei

The Presidency, Palestine Avenue, Azerbaijan Intersection

Tehran, Irán

**Correo electrónico: webmaster@wilayah.org; (en \*asunto+ escriban: \*For the attention of the office of His Excellency, Ayatollah al Udhma Khamenei, Qom+)**

**Tratamiento: Your Excellency/Excelencia**

Presidente Jatami

His Excellency Hojjatoleslam val Moslemin Sayed Mohammad Khatami

The Presidency, Palestine Avenue, Azerbaijan Intersection

Tehran, Irán

**Correo electrónico: khatami@president.ir (insistan en enviar el mensaje si no consiguen conectar)**

**Tratamiento: Your Excellency/Excelencia**

Presidente de la Magistratura

His Excellency Ayatollah Mahmoud Hashemi Shahrudi

Ministry of Justice

Park-e Shahr

Tehran, Irán

**Fax: + 98 21 879 6671 (no es fiable; indiquen: \*care of Director of International Affairs, Judiciary+)**

**Correo electrónico: irjpr@iranjudiciary.org (Oficina de Relaciones Públicas de la Magistratura; indiquen: \*For the attention of the office of His Excellency, Ayatollah Mahmoud Hashemi Shahrudi+)**

**Tratamiento: Your Excellency/Excelencia**

**COPIA A:**

Ministro de Asuntos Exteriores

His Excellency Kamal Kharrazi, Ministry of Foreign Affairs, Sheikh Abdolmajid

Keshk-e Mesri Avenue

Tehran, Irán

**Fax: + 98 21 390 1999 (indiquen: \*Care of the Human Rights Department, Foreign Ministry+)**

**Tratamiento: Your Excellency/Excelencia**

Policía de la República de Irán

Si pueden, diríganse a la \*Islamic Republic of Iran Police Force+, señalando que lo que envían es copia de un llamamiento. Su página web es:

<http://www.policeiri.org/fpage/contactus.html>

**Tratamiento: Dear Sir/Señores**

y a los representantes diplomáticos de Irán acreditados en su país.

**ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE.** Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de su Sección si van a enviarlos después del 23 de diciembre de 2002.